

DEBRECZEN

Előfizetési ár szétküldéssel:

HELYBEN: Egy óra 1 korona Negyedévre 3 Egyes szám ára 8 fill.	VIDÉKEN: Egy óra 1 K 50 f. Negyedévre 4 K 50 f. Egyes szám ára 8 fill.
---	--

Negyvenkilencedik évfolyam.

28-ik szám.

Csütörtök, 1917 április 12.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

DEBRECZEN,

Barabos-utca 7. szám. Telefon: 412.

Lapkiadó Horovitz Zsigmond.

Üzenetek

szállnak mostanában sokfelől. A drót-idegnek ugyancsak sok dolga van, míg a föld egyik sarkáról a másikig közvetíti őket.

Wilson üzen Oroszországnak, az orosz szociálisták Németországnak, Ribot Amerikának, Lloyd George Wilsonnak. A német szociálisták üzennek pétervári proletár testvéreiknek és az angol pénzen harsogó Skobalevek üzennek Bethmann-Hollwegnek és a Hohenzollerneknek.

Látszólag a központi hatalmak felé van irányítva minden száj, amely így kiált fel:

— Lám, már a sötét Oroszországnak is felvirradt. A cárizmus önkénye elhordta magát. Az ántánt régi szólama bevált:ők az emberiség szabadságáért küzdenek.

A frázison eddig mindenki mosolygott. Aki az angol-német világérdekek harcát látó szemmel nézi, ma is mosolyog.

A frázis ma is csak frázis. Mindenki tudja, hogy Anglia miért harcol. Azért, hogy megfojtsa Németországot, s a világkereskedelmet biztosan magához ragadja.

De eljött az ideje, hogy Németországnak és minden államnak, amely valamelyest visszamaradt, küzdenie kell az elmaradottságnak még a látszata ellen is.

„Mi nem kérünk abból, — mondotta nemrégiben Bethmann-Hollweg — hogy kívülről felszabadítsanak bennünket. Ha van felszabadítani való munka, majd elvégezzük saját magunk.”

Senki sem kételkedik benne, hogy a kancellár egészen komolyan ígérte, amit ígért. A császár üzenete most még erősebbé teszi az ígéretet.

„Új korszak kezdődik — mondja a császár. — Az egész népnek a borzalmas háboruban végzett hatalmas teljesítménye után nekem is az a meggyőződésem: Poroszországban nincs helye többé már az osztály-válatkozásnak.”

Nekém is az a meggyőződésem, mondja a császár, aki még egyebet is mond.

Azt is mondja, hogy a nép minden rétegének szociális fellendítése volt célja uralkodása kezdete óta.

Azt is mondja, hogy a képviselők közvetlen és tiltkos választásáról kell gondoskodni.

Azt is mondja, hogy az urakházat fel kell frissíteni a polgárság tehetséges fiaival. Olyan férfiakkal, akik a tisztelnek arra a magasságára küzdöttek fel magukat, ahonnan nem kell többé

emelkedniök, hogy az urak-házát elérjék, — talán inkább még leereszkedniök.

A császár meg se rezdült a külső üzenetekre. S mert érzi a kor lelkét, maga üzent a népnek.

A kor lelke valóban szabadságot szomjazik, de a német nép nem fogadja el azoknak a szabadságát, akik a nép véreire szomjaznak.

A német nép gyönyörű férfias ígéretet kapott a császártól. Ez az ígéret a mi lelkünkben is visszarezg.

Mackensen magyar vadászoknál.

A 145 ik dandár Tábori Ujságja — valahol a keleti fronton van a szerkesztősége és kiadóhivatala — írja Tábornagyunk látogatása címen:

Az elmúlt hét örökké emlékezetes lesz a dandár történetében. Ezen a héten örvendhettünk rövid ideig Mackensen tábornagy látogatásának, aki eljött hozzánk, hogy csapataink kitűnő hangulatáról, szelleméről, harckészségéről személyesen meggyőződjék.

Gyönyörű idő kedvezett vezértünk látogatásának, aki legszűkebb kíséretével félégely óra tájban érkezett dandárunk székhelyére, hol elsősorban is dandárnokunk jelenlétének meghallgatása után a kivonult dísz-százados tekintette meg. Eivonult a feszesen álló vadász-század előtt, amelynek a parancsnokát, Gombos századosát, mint régi ismerősét üdvözölte.

— Ön volt az, aki Bukaresben, mikor eldőlőiroztak előttem, századával hangos szóval köszöntött. Az ön emberei kiáltották: „Jó reggelt, tábornagy ur!” Vajjon tudják-e még az emberek, hogy akkor engem mily módon köszöntöttek...

Midőn a század arcvonalának közepére ért, a tábornagy hangos szóval rákiáltott a vadászokra:

— Jó reggelt, vadászok!

Mire a vadászok körusban kiáltották vissza:

— Jó reggelt, vezértábornagy ur!

Szemmeláthatólag örömmel töltötte el a vezért, hogy a katonák nemcsak a szabályzat rideg parancsai szerint, hanem melegebb módon is üdvözölték.

A díszszázad megtekintése után a tábornagy kíséretével a dandárparancsnokságra vonult, hol néhány percig időzött, meghallgatva a dandárnok és a vezérkari főnök jelentését a dandár harci helyzetéről, az állások biztonságáról. A látottak és hallottak fölött a legteljesebb elismeréssel és köszönetet fejezte ki.

A Magyaros és a Söverjes elfoglalása.

Az oroszok közvetlenül karácsony előtt ragadták el nagy túlerővel az 1340 méter magas Magyaros és a még magasabb Söverjes, ekeseredett ellenállás után. A halál-megvető védők alig 100 méternyi hátráltak, közvetlenül a csúcsok alatti veteték meg lábukat és hetekig kitarították, némely helyen alig 50 lépésre az ellenségtől. Mint a fecskék, függtek ezek az állások a sziklás, kopár, meredek oldalakon. Az ellenség magaslati állásairól betekínthetett a Csobán-völgybe, az 1523 méteres Monte Caruntáról uralkodott az egész környéken. Nem volt az a csekély csapatmozdulat, az a szekér vagy málhásállat-oszlop, amely elkerülte volna a szemét. A legsürgősebb utánpótlás az első vonalba csak leplezéssel, új utak építésével volt lehetséges. A szakaszt a cs. és kir. 9. sz. gyalogezred tartotta megszállva. Tizenegy teljes héten át kellett minden szál embernek óriási követelményekkel megbirkóznia.

Március 8-án következett a megtorlás. Az orosz uraló-magaslatokat visszahódítottuk. A Lapos, Magyaros és Söverjes megrohmozásában a 9. gyalogezred két zászlóalja vett részt. A roham délelőtt 11 órára volt elrendelve. De a mieink már az előkészítő ágyutűznél sem törtöttek magukat. Méteres hóban, meredeken át félórával előbb megszállták a Söverjest. Egy másik csoport a Csobános-völgyből tört előre, csatlakozólag a Söverjes és a Monte Carunta oldala ellen. Ez a csoport is tökéletesen oldotta meg feladatát, a Söverjesről aztán az egész ellenséges állást felgöngyölítették. A 9. gyalogezred két százada ellenállhatatlanul kergette maga előtt az oroszokat. A Söverjes északi kupján az ellenség egy ideig géppuskával próbált ellenállni és ellentámadásra menni. A kilencsek erre kézigránátharccal veték meg a lupo. A rohamhullám parancsnokának, Sander zászlósnak ott helyben, távbeszélőn adományozták az „arany vitézségi”.



A legjobb a fogápoláshoz

1-1 üveg K 2.-, 1/2 üveg K 1.20

Hasonlóan fényes teljesítmény volt a Monte Carunta csaknem megmászhatalan ereszkedőjének megrohánása. Hangtalanul, macskaügyességgel mászta meg a sziklát Budny hadnagy rohambulláma, minden követ, minden sziklarepedést fedezéknek használva és egyszer csak részint oldalt, részint hátra kapta a megiepett oroszokat. Nem maradt más hátra, rövid ellenállás után letették a fegyvert. Egy tisztet és körülbelül 80 embert ejtettünk foglyul. A tisztnek azzal a megjegyzéssel adta át az állást elődje, hogy éppen a ponton bevehetetlen. Az ellenség ezen a szakaszon összesen 3 tisztet, 344 embert veszített foglyokban, 150 embert halottakban, továbbá 5 géppuskát és egyéb hadianyagot. Veszteségeink alig kerülhetnek szóba. A feladatot fényesen megoldottuk.

Két jelenetet édesmesészerűen. Egyik orosz alhadnagyot éppen az ebédjénél lepi meg. Nagy lelki nyugalommal csak azt kérte, legalább az ebédjét hadd egye végig, hiszen most már ugyis a miénk és hosszú utat kell még megtennie — a fogolytáborig. Egy orosz főhadnagy épen az elfogatása pillanatában hozták ezredparancsnokának azt a parancsot hogy az állást föllétiénél tartsa az utolsó emberig. Nyugodtan végigolvassa a parancsot és a hátlapján jelenti, hogy a parancsot aligha teljesítheti már, éppen most indul a fogságba. Az „utolsó ember” a küldőnc, aki a parancsot vissza viszi. Ezt az utolsó embert a mieink visszaküldték az orosz ezredparancsnokhoz — a jelentéssel.

A gazdag falusi asszony a szegény városban.

Egy megfiatalodás története. Érdekes kép a háború harmadik évéből.

A falusi népnek van most legjobb sora. Enni-innivalóban bővelkedik, mert megterem mind, amire szüksége van, a fölösieget pedig — mint elég szomorúan tapasztaljuk — horribilis áron adja el.

Igy aztán pénze is van, még pedig annyi, hogy valóban nem tud mit csinálni vele. Ételre nem költ, de hogy a sok ropogós bankó ott a ládafiában meg ne penészedjék, valamit csak mégis kell vásárolnia. S mit vásárolhat mást, mint ruhát, de ezt azután finomat.

A falusi asszonyok ma már csak irkán vesznek nagyke dőt. Kabát kell nekik. Afféle uras, továbbá selyem harisnya és még sok

másféle szép dolog, amit ez előtt csak az úri nép vásárolt.

Bátran állíthatjuk, hogy a női divatcikkek árának rettentő emelkedésében a falusi nép is bűnös, legalább is annyi an, mint a városi.

De nemcsak a ruházati, hanem a pipere-cikkekre is rávetette szemét a falusi paraszt-asszony. Ennek jellemzésére leljük a következő esetet, mely a napokban csakugyan megtörtént.

Egy 40—50 év között levő falusi asszony beállít az egyik üzletbe és féljé-meddig szégyenkezve kérdi:

— Van kérem itt puder is?

— Hogyne, szolgálhatunk vele, — válaszolt udvariasan a kereskedő.

— Hát akkor kérek egy jókora nagy dobozzal.

A kereskedő megmutatja a szép hófehér pudert, mire az asszony izgatottan kérdezi:

— Hogy ez kérem?

— Nyolc korona, — hangzik az udvarias válasz.

— Jól van, megveszem. De van-e még valami jóféle arkenőcs is?

— Van ám, még pedig a legjavából.

— Mutassa kérem!

A kereskedő előmutatja a jólatu kenőcsöt is.

Az asszony nagyot sóhajt, látszik, hogy még akar valamit.

— Parancsol tisztelt asszonyság még mást is?

— Igen. Van-e olyan jószagu szappan?

— De mennyire van. Darabja kilenc korona.

Az asszony megszolja a már eléje helyezett szappant és mindjárt két darabot is vesz belőle.

Most azután köhécsel, köhécsel, széttekint az üzletben és suttogva kérdezi a kereskedőt:

— Ugyan kérem, nem kenének be engem ezzel a kenőccsel, meg a puderral?

— Mi ezzel nem foglalkozunk, tetszik tudni, — felel a kereskedő — hanem méltóztatassk átsétálni oda a borbélyboltba, ott majd elvégzik.

Az asszony eltávozik és jó negyedóra múlva visszajön gyönyörűen kifestve.

— Kaphatnék egy tükröt?

A kereskedő átnyújt neki egy helyes kis tükröt. Az asszony mosolyogva nézegeti magát és azután megszólal:

— Mennyivel fiatalabb s mennyivel szebb vagyok most. Kár, hogy a multkor, mielőtt Pestre mentünk, nem jöttem be. Mert tetszik tudni, eladtam két kis tehenemet kétezer koronáért, s azután az urammal, aki rokkant, fölrandultunk három hétre Pestre, még ugy sem voltam ott, szép nagy szállodában laktunk. Hát legalább most már Pesten is voltam. No Isten áldja meg az urat, köszönöm a jó pudert, meg a kenőcsöt, de ha a szomszédasszonyom bejön, annak tíz koronába számítsa!

HIREK.

— A magánlakások nyáron nem kapnak petróleumot. A kereskedelmi miniszter rendeletben értesítette a törvényhatóságokat, hogy miután a petróleumkészletet téliire kell gyűjteni, május 1-től kezdve csupán a mezőgazdasági s ipari üzemeknek és a közvilágításra szükséges petróleumot fogja kiutalni. Május 1-től augusztus 31-ig petróleumot magánvilágításra előreláthatólag nem lehet majd beszerezni.

— A tisztviselők sorsa. Impozáns arányú és befolyású volt az állami tisztviselők hulló nagygyűlése Budapesten. Az ország minden részéből megjelentek a tisztviselők kiküldöttei, tízezren voltak együtt, hogy a százazatok érdekeit képviseljék. Az egyhangulag elfogadott határozati javaslat a legminimálisabb követelésekkel a legnagyobb bajokat kívánja orvosolni. Ha az állam igazán segíteni akar tisztviselői sorsán, úgy kötelessége magáévá tenni a kívánságokat. A tisztviselők igazán szerények: sovány megélhetésüket akarják csak biztosítani ama nagy munkáért, amelyet az ország érdekében végeznek. Ehhez joguk is van és e kívánság teljesítését nem lehet tőlük megtagadni. Olyan kis tétel a mai viszonyok között az állami kiadásokban az, amit a tisztviselők megsegítésére kellene fordítani, hogy a pénzügyminiszter gondolkodás nélkül hozzájárulhatna a kívánságok teljesítéséhez. A tisztviselők ma már határozottan kérik a kormánytól, hogy a kívánságok teljesítését nem lehet tőlük megtagadni. Olyan kis tétel a mai viszonyok között az állami kiadásokban az, amit a tisztviselők megsegítésére kellene fordítani, hogy a pénzügyminiszter gondolkodás nélkül hozzájárulhatna a kívánságok teljesítéséhez. A tisztviselők ma már határozottan kérik a kormánytól, hogy a kívánságok teljesítését nem lehet tőlük megtagadni. Olyan kis tétel a mai viszonyok között az állami kiadásokban az, amit a tisztviselők megsegítésére kellene fordítani, hogy a pénzügyminiszter gondolkodás nélkül hozzájárulhatna a kívánságok teljesítéséhez. A tisztviselők ma már határozottan kérik a kormánytól, hogy a kívánságok teljesítését nem lehet tőlük megtagadni. Olyan kis tétel a mai viszonyok között az állami kiadásokban az, amit a tisztviselők megsegítésére kellene fordítani, hogy a pénzügyminiszter gondolkodás nélkül hozzájárulhatna a kívánságok teljesítéséhez.

— Azonnal vonuljanak be. Felsőbb rendelet alapján utasítottak a cs. és kir. 3-ik huszárezred pót-záradatát Debrecen város területére szabadságot katonák, hogy a pót-záradathoz azonnal vonuljanak be. A katonai ügyosztály.

— A Munkáskert Egyesület tudatja, hogy a megrendelt friss magvak megérkeztek és ezek mind n este 6—8 óráig (Piac) Ferenc József-ut 41. sz. I. emeleti helyiségünkben a tagok rendelkezésére áll.

— Zöldségtermelés. Készült Weich István gazd. akad. főkertész ur előadása alapján, 2 koronáért kapható lapunk kiadói hivatalában, Darabos-utca 7.

APOLLO

Ma

Előadások 6 és 8 órákor rendes hely-
árakkal.

Két film-ujdonság!

Az áldozat

társadalmi dráma 4 felvonásban.

Elza comtessze

vigjáték 3 felvonásban.



URANIA

Ma

A mindenható erő

szociális dráma 3 részben.

A tisztikar házassodik

vigjáték 3 felvonásban.

Kitünő kíséző műsor!

Előadás 6 és 8 órákor rendes helyárakkal

— **Április 30-ika** a fémbeszolgáltatás utolsó terminusa. Minden késedelmező, a ki- nek még beszolgáltatásra kötelezett fémei vannak, a saját érdekében és a honvédelem érdekében cselekszik, ha fémeit mielőbb be- szolgáltatja a hivatalos fémbeváltóknál, ame- lyeknek ellenértékét rögtön készpénzben a hatóságok által ellenőrzött árakon tartoznak kifizetni.

— **Hirdetmény.** A m. kir. honvédelmi miniszter 7565. elm. sz. rendeletével — tekintet- tel a rossz időjárási viszonyok folytán el- maradt tavaszi munkákra, fenti számú rende- letét akként módosította, hogy az 1872—1886. évi születésű magyar, illetve osztrák állam- polgár népfőkelek bevonulását május 14-ig elhalasztotta, — az 5656. számú rendelettel behívott többi népfőkelek bevonulása április 16-ra érvényben marad. Azon mezőgazda népfőkeleket, kiknek bevonulása május 14-ig elhalasztott, figyelmezteti a katonaságot, hogy mezőgazdasági munkáikat a legszorgo- sabban végezzék. Katonasági hivatal.

— **Megszűnt a statárium.** A legmagasabb parancs meghagyásából a temesvári c. és kir. katonai parancsnokság máj. 10-án 1916. sept. 3-án 1839. sz. a. közhírré tett rögtönbírásko- dás Arad, Csanád, Békés, Csongrad, Bihar és Hajdú vármegyék területén 1917. április 1-ső napjával a katonai büntető perrendtartás 449. §-ának 2-ik bekezdése alapján határon kívül helyezték. A rögtönbíráskodás helyett ezen vármegyék területén jövőre a katonai büntető perrendtartás 26. fejezetében írottak irányadók.

— **A Pesti Hírlap,** a magyar demokrácia kedvelt lapja, a szavazati jog kiterjesztésének buzgó agitátora, a folyó és első negyedének feltele alkalmából előfizetésre hívja fel az ol- vasó közönséget. A Pesti Hírlap a papirhiány okozta terjedelmében korlátozás mellett is a legváltozatosabb tartalma napilap, amelynek előfizetői különféle kedvezményekben is része- sülnék az év folyamán. A Divatszalon, Érde- kes Ujságot, Kepes Ujságot kedvezményes áron rendelhetik meg és ajándékkul kapják minden évben a Pesti Hírlap Naptárát. A Pesti Hírlap tartalmassága és közleményeinek elsőrendűsége mellett szól az a körülmény is, hogy most egyszerre közöl három eredeti regényt: Gár- donyi Gézáti, Szomaházy Istvántól és Lux Terkától. Erre bizony nincs példa a magyar hírlapirodalomban. Az új előfizetők megkapják a regények eddig megjelent folytatásait. A Pesti Hírlap előfizetési ára egy óra K 3.30, apr.—juniusi negyedévre 9.50, fél évre 19.—, egész évre K 38.—. Az Érdekes Ujsággal együtt negyedévre K 14.50, a Kepes Ujsággal együtt negyedévre K 13.—, a Divatszalonnal együtt negyedévre K 13.—.

— **Hadifénykép levelező-lapok.** A Had- ségélyező Hivatal hadifénykép-kiállításán ki- állított legszebb képek lemezeiről készült 150-féle felvétel a legkülönbözőbb harcterek- ről és harcmezőkről. Eredeti bronzüst képek; 10 darab ára 2 K 60 f.

— **6 elemi vagy 2 középiskolai osztályt** végzett, egészséges fiú elsőrendű iparos pályára tanulni felvételt. Jelentkezhetnek délelőtti 9 órától délután 5 óráig lapunk kiadóhivata- lában, Darabos-utca 7.

— **Fémbeváltók Debreczenben.** A f.m- leváltás még hátralévő rövid határidejére való tekintettel a Fémközpont most hivatalo- san közli velünk, hogy Debreczenben a kö- veikéző fémbeváltó helyek működnek: Tóth Gy.; Mándoki Ferenc; Weisenberg Hugó és Sándor.

Táviratok.

Visszavertünk orosz előretöréseket

Budapest, ápr. 11. (Hivatalos.) Az osztrák és magyar főhadiszállás jelenti:

Mackensen vezértábornagy hadse- reg arcvonala:

Cs. és kir. repülő Galac felett légi harcban lelőtt egy orosz Nieuport re- pülőgépet.

József főherceg vezérezredes had- sereg-arcvonala:

A Békás területen az ellenség elő- retöréseit visszavertük. A mi részünk- ről élénk a járőrtevékenység.

Lipót bajor herceg hadsereg arc- vonala:

Az orosz tűzérség tevékenysége helyenkint fokozódott. Egyéb jelenteni- való nincs. Höfer. (M.-e. s.-o.)

Az orosz tűzérség tevékenysége.

Budapest, ápr. 11. (Hivatalos.) Az osztrák és magyar főhadiszállás jelenti:

A tengermelléki harcvonalon az ellenséges tűzérség tevékenysége teg- nap általában élénkebb volt és némely helyen az éjszakán át is tartott.

Az Etsch völgy és a Garda-tó te- rületén az olaszok szívesen folytatták pusztító tüzelésüket helységeink ellen. Höfer. (M.-e. s.-o.)

Színház.

Az áldozat és Elza Comtesse. Az Apollo ma is két pompás filmjelenés mutat be. Az egyik címe: Az áldozat, társadalmi dráma 4 felvonásban; a másik pedig: Elza Comtesse, vigjáték 3 felvonásban. Mindkét darab a sze- zon legkiválóbb újdonságából került ki és megérdemli az érdeklődést. Az előadások ma 6 és 8 órakor kezdődnek.

A mindenható erő. E nagyszabású film a Messter-gyár legújabb alkotása. Werner Kraffe hírneves író szociális regénye van megfilmesítve elsőrangú színészek által és külön rendezésbe. Azon kívül „A tisztuk ház.sodik” háromfelvonásos külön vigjáték van ma is az Urania műsorán, melynél fé- nyesebbet régen nem láttunk. Jegyelővétel reggel 9 óráig.

Megjelent a tavaszi könyvpiac leg- újabb érdekessége: Voith György

„DON JUAN”-ja.

A munka megkapóan dolgozza fel a nagy nőhódító irodalmi becsű, világ- híres tragédiáját, bevilágítja a legen- dás szerelmi hősi lelki intimitásait. A szenzációs tartalmú és kiállítású mű a Hegejús és Sándor-cég kiadásában jelent meg, s kapható minden könyv- kereskedésben. — Ára 3 korona.

Csarnok.

Véres emlékek.

— Regény két részben. —
Írta: Lesueur Dániel. 248.

E figyelmeztetés oly gyászosan, oly ré- mesen hangzott ez alvó kis vidéki szállodában éj közepén, egy revolver felhúzott ravasza előtt, hogy Katalin, dacára hősi bátorságának, ön- kénytelenül megremegett.

S mikor közvetlen ezután meglátta a gyönyörű gyermeket ártatlan álmában, aki mellett az éjszakát tölteni fogja, ez a látvány annyira megindította a szerecsélen teremtés, hogy meleg könnyek omlottak végig arcán... Sirt... pedig már régen kerültek a könyvek szeméit...

S miközben pillait kétségbeesetten hu- nyorgatva vissza akarta fojtani könnyeit, meg- érezte az arléziai nő kutató, nyugtalan, rajta pihenő tekintetét.

Nyersen szólt:

— Ő jól tudja, hogy én is nő vagyok, akárcsak ön, dacára e furuhának. S nem fé- het tőlem, miután bizonyára megbízták, hogy kémkedjek felettem.

— Ó, kémkedni...

— Végre is...

— Ez nem kötelességem. Kurganov, a férjem, csak azt mondá, hogy engedelmesked- jem... S én engedelmeskedem. Másként... De valami mégis győzőr.

— Mi?

— Ez a gyermek itt... ez a gyönyörű kis anyu... Mondja, csak nem gondója, hogy bántani fogják?

Katalin keserűen kiáltá:

— Hogyan? Ezt ön kérdezi tőlem? S en- gem vetek az ön őrzete alá, mintha attól tar- tanának, hogy roz-szat forralok.

Mauricette csúfolag az ajkára fektette

ujját:

— Bármit mondjunk is, be zéljük e. é- szen halkán. Nem igen van inyemre, ami itt történik. Sokkal több pénzt kínálnak érte, sem- mint amennyivel a becsületes munkát fizetik. De, végre is, ez az embe em dolga. Én csak annyit tudok, hogy ezt az anyu... a karjaimba fektették, azzal az utasítással, hogy vigyázzak rá, s hogy inkább kettőbe vágatnam magam, semhogy ujjal engedném érinteni.

— E szándékában egész lelkemből ön

mellett állok, — kiáltá lelkesen Katalin.

A két nő egymásra mosolygott. S egymás iránti bizalmatlanságuk alább hagyott. De am azért egyikük sem merete kitárni egymás előtt a szívét.

Többet nem is beszéltek.

Csak, mielőtt aludni tértek, együtt hajol- tak az alvó kis Serge fölé.

Az asszony a kicsit a maga ágyába fek- tette a hatalmas, ódon vidéki ágyba, amelyben kényelmesen végigterülhetett maga is, anélkül, hogy a gyermeket felbresztené.

A kicsi mélyen aludt, arca rózsásan mo- solygott elő arany hajhullámai közül, s egyik kis öklét feje alá fektette. Hosszu pillái fin m árnyékot rajzoltak a szeméi alá. S félig nyit, üde piros ajkai közül elővillogtak hófehér fog- gaskái.

A két nő hossz s szemlélésére kissé meg- mozdult könnyen sóhajtott, aztán békésen to- vább aludt.

— Édes! — szólt az egyik.

— Kis drágal — mosolygott a másik.

Egyforma anyai hang tört elő mindkettő ajkáról. Mert a gyermek előtt minden nő anyává válik. S e kettő egy kis lény előtt, aki pártfogásukra szorult, némán mintegy titkos szövetséget kötött. Szinte barátsággal kívánták jó éj egymásnak.

Masnap reggel újra kezdődött a szörnyű szágudás.

Folytatjuk.

A szerkesztésért felelős: **A LAPKIADÓ.**

Horovitz-nyomda Debreczen, Darabos-u 7.

Nyilt-tér.

Nyugalmozott bank-,

vagy egyéb hivatalnok, ki a biztosítási üzletben némiképpen jártas és az üzletszerzéssel is szeret foglalkozni,
— Nagyvárad számára —

vezető állásra kerestetik.

Kimerítő írásbeli ajánlatok „Szerény kezdet — szép jövő” alatt Eckstein Bernát hirdetési irodájába Budapest, VII. Erzsébet-körut 38. küldendők.

E edeti okmányt nem szabad mellékelni, mert azért felelősség nem vállalatik.

Könyvelésben és irodai munkálatokban jártas hadmentes tisztviselő délutáni foglalkozást vállal. Cim a kiadóban.

Hiába! mégis csak a „Vadászat és Állatvilág” a legjobb, legolcsóbb képes vadászati szaklapja az országnak; az egyetlen tökéletes baromfi-, galamb- és házinyulteryesztési képeslap pedig a „Szárnyasaink”. Mutatványszámokal díjtalanul küld a kiadóhivatal: Budapest, IX. Ferenc-körut 34.

Nagyobb gazdaság kezelését

előre megállapítandó jövedelem biztosításának kötelezettségével vagy százalékos részesedésre keres képzett, hadmentes, hosszabb gyakorlattal bíró intelligens, kaucióképes gazda. Cim a kiadóban.

Magánjáró gőzgépeket

Kompond és stabil gőzgépeket
Gőzcséplő garnifurákat
Magánjáró lokomobilokat
Cséplőszekrényeket
Esztergapadokat
Herezefűket
Elevátorokat
Motorokat
Gőzkezelő és
Gőzvezetők

javítottan állapotban vásárolnak készpénzfizetés ellenében

Friedrich Testvérek

gépgyára — Temesvár.

Intelligens izr. házaspár 2—3 iskolásiut vagy leányt teljes ellátásra elfogad. Bővebbet Darabos-u. 7. a kiadóban.

Egy üvegezett ajtó

betéttel jutányos árban eladó. Cim a kiadóban.

Vasredőny

ajtókat, kisebb méretben, használt, jó állapotban vennék. Cim a kiadóhivatalban.

— **Használjunk hadisegély bélyeget levelezéseinkhez!**

Ön Korlátolt

mennyiségben rendelhet
: jutányos árak mellett :

Terpentin pótléket

Gépolaj pótléket

Tengelykenő olajat

Kábel viaszkot

Szigetelő anyagot

Gutapercha anyagot

Gummi kábel csövet

Cipő talpakat

Gentzsch Társaság vezérképviselete
Budapest, Király-utca 102.

Nagyobb vidéki városokban egyed-árusítókat keresünk.

Autodict

használatban nem volt, teljesen jó állapotban eladó. Cim a kiadóhivatalban.

Vége a kávéhiánynak! Keverjen egy pohár tejbe egy kávéskanálnyit **FISCHER** féle **PÓTKÁVÉT** és édesítse meg egy kockacukorral. Kifőző izü, tápáló reggelihez jut és cukorral is takarékoskodott. A **FISCHER**-féle **folyékony pótkávé** kapható **nagyban** a **FISCHER**-féle **Folyékony Pótkávé r-t.** központi eladási irodájában **Budapest, I. Átlós-ut 22-24-26-28. sz.** (Telefon 10 22.) **Kicsinyben** minden jobb fűszerkereskedésben.

!! Nagy megtakarítás !!
üzleteknek, gyáraknak, malomoknak és gazdaságoknak.

A létező legjobb és legtartósabb

Papirspárgát

Csomagolásra 2, 2½, 3 és 4 mm. vastagságban kg.-ként K 3-50, 100 kg. K 340 —,

Postacsomagokhoz klgr.-kint K 4 20, 100 kg. K 400 —,

Szőlőkötözéshez (2 és 2½ mm.) kg.-kint K 3-50, 100 kg. K 340 —

Zsákzsinegnek 4 mm-esből vágva és kötegelve kg.-kint K 3-60, 100 kg. K 350 — árban szállítja pécsi raktáraiból utánvétellel a

Pécsi Kereskedelmi és Iparbank R-T. áruosztálya Pécs

5 kgnál kevesebb nem küldhető.

Papirkötelek.

Ellismerő nyilatkozatok.

Nagyobb rendeléseknél engedmény.

Egy 52 cm. belvilágu üstház eladó Homokkert, Budai Esaias-utca 8.

Hajtószijakat

Sürgőnycim:

„GIGANT“ GRAZ

szállít azonnal **Kottner & Co Graz/49.**

Szabadalm.

„PAX“ acéltalp

meleg linoleumbetéttel, minden nagyságban, 2 talppal K 7.-

Pick & Salis Prag II.

Képviselet kerestetik.

Elszakithatlan.

Csak utánvétellel.